A SPIROSTANOL GLYCOSIDE FROM THE RHIZOMES OF OPHIOPOGON INTERMEDIUS

M. S. M. RAWAT,* D. S. NEGI, M. S. PANWAR and G. PANT

Department of Chemistry, University of Garhwal, Srinagar Garhwal, U.P., 246 174, India

(Received in revised form 22 March 1988)

Key Word Index—Ophiopogon intermedius; Haemodoraceae; rhizomes; spirostanol glycoside; ruscogenin; spermicidat potential.

Abstract—A new ruscogenin glycoside has been characterized from the rhizomes of Ophiopogon intermedius.

INTRODUCTION

Saponins have been described to have spermicidal potential [1]. Ruscogenin glycosides have been reported from *Ophiopogon* sp. [2, 3]. We have reported a few known compounds from the rhizomes of *O. intermedius* [4] and this communication deals with the characterization of a new ruscogenin glycoside.

RESULTS AND DISCUSSION

Saponin 1, a (25*R*)-spirostanol derivative (IR) was found to have M, of 724 as indicated by the protonated molecular ion at m/z 725 in its FDMS. A peak at m/z 593 $[M+H-132]^+$ arose by loss of a terminal pentose moiety whereas a peak at m/z 430 was suggestive of a dihydroxy spirostene nucleus.

Acidic hydrolysis of 1 gave a genin, identified as ruscogenin, and D-glucose and L-arabinose. The permethylate 1a, prepared by Kuhn's method, on methanolysis gave another aglycone, identified as the 3-Omethylether of ruscogenin by comparison of physical constants [5]. The sugar portion was hydrolysed to give 2,3,4-tri-O-methyl-L-arabinose and Wallenfel's positive [6] 3,4,6-tri-O-methyl-D-glucose. The anomeric linkages were deduced as β - for D-glucose and α - for L-arabinose by the application of Klyne's rule [7] and examination of the ¹H NMR spectrum.

Thus, 1 was identified as ruscogenin 1-O-[α -L-arabinopyranosyl (1 \rightarrow 2)]- β -D-glucopyranoside. A 1.5% (w/v) solution caused total immobilization of human spermatozoa when tested by published methods [8, 9].

EXPERIMENTAL

Mps: uncorr. IR recorded in SP-3-200. CC over silica gel (BDH, 100–120 mesh) and TLC on Kieselgel 60G (Merck). The spots on TLC were visualized by spraying with 10% H_2SO_4 and on prep. TLC by H_2O . PC was performed on Whatman no. 1 paper by the descending mode using aniline hydrogen phthalate as visualizer. The following solvent systems were used: (A) CHCl₃-MeOH (4:1), (B) C₆H₆-EtOAc (4:1), (C) C₆H₆-Me₂CO (4:1), (D) EtOAc-pyridine-H₂O (10:4:3) and (E) *n*-BuOH-EtOH-H₂O (5:1:4).

Isolation of compound 1. Cut rhizome material (10 kg) was extracted with MeOH (25 l) and the solvent was removed in vacuo. The extract (600 g) was partitioned between Et_2O and H_2O , then the H_2O layer was extracted with *n*-BuOH. The butanolic residue was fractionated by CC (solvent A) to afford glycosides [4] and two compounds 1 and 2 (120 and 200 mg, respectively).

Compound 1. Colourless crystals (120 mg) from MeOH, mp: 203–205° (dec.), $[\alpha]_D^{20} -71°$ (CHCl₃–MeOH; *c* 1.0); IR ν_{max}^{KBr} cm⁻¹: 3500-3300 (OH), 985, 920, 900, 865 (intensity 900 > 920, 25*R*-spiroketal). ¹H NMR (pyridine): $\delta 0.73$ (3H, *br d*,

 $-\dot{C}H-Me$), 0.94 (3H, s, Me), 1.14 (3H, d, J = 6 Hz, $-\dot{C}H-Me$), 1.29 (3H, s, Me), 4.91 (1H, d, J = 6 Hz, H-1 of ara), 4.98 (1H, d, J = 7 Hz, H-1 of glu). (Found: C, 60.92; H, 8.5. C₃₈H₆₀O₁₃ requires C, 61.6; H, 8.4%).

Acidic hydrolysis of 1. Compound 1 (50 mg) in 2 M HCl-MeOH (1:1, 10 ml) was refluxed for 3 hr and the aglycone was then purified by prep. TLC (solvent B), mp 205-208°, $[\alpha]_D^{20}$ -110° (CHCl₃-MeOH; c, 0.5); IR v_{max}^{Ba} cm⁻¹: 3300 (OH), 982, 920, 900, 865 (intensity 900>920) (lit. [2] mp 205-207°, $[\alpha]_D^{18}$ -112.4°, pyridine; c 0.31). The neutralized and conc. aq. hydrolysate contained D-glucose and L-arabinose (PC, solvent D, authentic samples run in parallel). Methylation of 1 (50 mg) in MeI (4 ml) and Ag₂O (300 mg) in DMF (1 ml) followed by prep. TLC (solvent C) afforded **1a** (40 mg, no OH in IR).

Methanolysis and hydrolysis of 1a. Compound 1a (35 mg) in dry 10% HCl-MeOH (10 ml) was refluxed (3 hr), the solvent was removed and the aglycone (12 mg) was purified by prep. TLC (solvent C). Colourless needles, mp 222-224°, IR v^{KBr}_{max} cm⁻¹; 3300 (OH), 1250, 982, 920, 900, 865; identified as ruscogenin 3-Omethylether (5). Compound 1a (10 mg) was hydrolysed with 2 M HCl-MeOH (5 ml) for 3 hr and the concd. aq. hydrolysate was subjected to PC (solvent E) to identify 2,3,4-tri-O-methyl-Larabinose and 3,4,6-tri-O-methyl-D-glucose (R_G values 0.95 and 0.84, respectively).

Acknowledgements— Thanks are due to Dr M. C. Agarwal (MD, Pathologist Civil Hospital, Srinagar Garhwal) for spermicidal assay and to RSIC, CDRI, Lucknow for FDMS.

REFERENCES

1. Kamboj, V. P. and Dhawan, B. N. (1982) J. Ethnopharmacol. 6, 191.

- 2. Watanabe, Y., Sanada, S., Ida, Y. and Shoji, J. (1983) Chem. Pharm. Bull. 31, 1980.
- Watanabe, Y., Sanada, S., Ida, Y. and Shoji, J. (1984) Chem. Pharm. Bull. 32, 3994.
- 4. Rawat, M. S. M., Negi, D. S., Pant, G. and Panwar, M. S. (1988) *Pharmazie* (in press).
- 5. Watanabe, Y., Sanada, S., Ida, Y. and Shoji, J. (1983) Chem.

Pharm. Bull. 31, 3486.

- 6. Wallenfel, K. (1950) Naturwissenschaften 37, 491.
- 7. Klyne, W. (1950) Biochem. J. 47, 41.
- 8. Banerji, R., Misra, G. and Nigam, S. K. (1985) Fitoterapia LVI, 186.
- 9. Blackshaw, A. W. and Emmens, C. W. (1951) J. Physiol. 114, 16.

Phytochemistry, Vol. 27, No. 10, pp. 3327-3329, 1988. Printed in Great Britain. 0031-9422/88 \$3.00+0.00 © 1988 Pergamon Press plc.

(E)-O-p-COUMAROYL-, (E)-O-FERULOYL-DERIVATIVES OF GLUCARIC ACID IN CITRUS

BEATE RISCH, KARL HERRMANN and VICTOR WRAY*

Institut für Lebensmittelchemie, Universität Hannover, Wunstorfer Strasse 14, D-3000 Hannover 91, F.R.G.; *GBF, Gesellschaft für Biotechnologische Forschung mbH, Mascheroder Weg 1, D-3300 Braunschweig, F.R.G.

(Received 15 January 1988)

Key Word Index---Citrus sinensis; Rutaceae; p-coumaroylglucaric acid, feruloyl- and diferuloylglucaric acid.

Abstract—2-(E)-O-p-Coumaroyl-, 2-(E)-O-feruloyl- and 2,4-(E,E)-O-diferuloylaldaric acid esters from orange peel have been isolated and identified spectroscopically. GC-analysis of the TMS-derivatives of the hydrolysis products indicated the aldaric acid was glucaric acid.

INTRODUCTION

In a previous study of the hydroxycinnamic acid derivatives in citrus, we reported the isolation and identification of 2-(E)-O-p-coumaroyl- and 2-(E)-O-feruloylgalactaric acid from orange peel [1]. The esters were shown by HPLC to be two compounds of a group of several unidentified p-coumaric and ferulic acid derivatives. Here we present evidence of the identity of more of these closely related compounds. Esters of hexaric acid moieties with a hydroxycinnamic acid have been found in the leaves of various solanaceous plants [2, 3] and in rye [4].

RESULTS AND DISCUSSION

The fractions studied were obtained by preparative HPLC. In the case of the monoesters several narrow eluting fractions were isolated which gave highly hygroscopic white crystalline substances upon freeze drying. The purity and stability of each isolated fraction was established by analytical HPLC. This was also used to check for rearrangements during the isolation and purification procedures.

The ferulic and *p*-coumaric acid fractions each showed a pattern of four peaks by analytical HPLC. These could be unambiguously differentiated from the previously identified *p*-coumaroyl- and feruloylgalactaric acid peaks which had similar retention times. Hydrolysis of each fraction gave the free hydroxycinnamic acid. GC-analysis of the TMS-derivatives of the compounds produced by enzymatic hydrolysis indicated glucaric acid. A clear distinction between glucaric acid, galactaric acid and their lactones was possible. One peak from each fraction was isolated in amounts sufficient for NMR- and MSanalysis. The nature of the various moieties in the molecules were unambiguously identified from the cross peaks in the 2D ¹H COSY spectra (1) or by homodecoupling (2). The low field shift of H-2 of the aldaric acid moiety was a clear indication of the point of attachment of the hydroxycinnamic acid substituent. As the absolute geometry of this asymmetric centre is not determinable by NMR the unambiguous identity of the glucaric acid derivatives cannot be established. This would only be possible by Xray analysis of a suitable derivative. Thus the compounds are either 2- or 5-substituted glucaric acids.

The p-coumaroylglucaric acid is one of two main components which could not be separated by HPLC. From the FABMS the second compound has a M_r 14 mass units higher with a methoxyl group replacing one of the hydroxyl groups in the glucaric acid moiety. The feruloylglucaric acid ester showed a small additional component, which is probably the benzoylglucaric acid from the FABMS. The other peaks in the two fractions could not be obtained in a form suitable for NMR and MS studies. However, it is quite probable that these correspond to the other open chain isomeric forms as positional isomerism is a well-known phenomenon which occurs with esters of phenolic acids with polyhydroxy compounds [2]. Lactone forms were not present, as an orange extract showed the same pattern of peaks before and after treatment with alkali.

The purified diferulic compound was a white crystalline substance that was less hygroscopic than the monoes-